



SØKORTRETTELSE

34

CHART CORRECTIONS

Rettelse nr. / Correction No 253 - 267

© Kort & Matrikelstyrelsen
ISSN 0905-1481

Kort / Chart	Rettelse nr. / Correction No	Kort / Chart	Rettelse nr. / Correction No
81	253	152 (INT 1373)	266
82	254, 255, 256, 257, 263	188	267
84	258, 259, 260, 261, 262, 263	195	266
101 (INT 1301)	264	S 220	265
110	265	S 306	267
		S 406 Plan C	266

Positionsangivelser vedrørende de færøske farvande refererer, *med mindre andet er anført*, til WGS-84 datum. I kort 81, 82 og 83 findes note der angiver korrektionen fra WGS-84 til kortets datum.

Positions concerning Faroese waters are unless otherwise stated referred to WGS-84 datum. A note on charts 81, 82 and 83 gives the correction from WGS-84 to the datum of the chart.

Rettelse nr. / Correction No.*Kort / Chart***253**

81

Færøerne W og N

Flyt / Move

Fl(5)Y.20s ♂ Y

Målestation

61°58,5'N 7°26,9'W

62°30,5'N 6°48,5'W

til / to

61°58,47'N 7°26,24'W

62°30,47'N 6°47,84'W

Positionerne er angivet
til kortets datumThe positions are referred to
the datum of the chart

(KMS, 16. august 2002)

254

82

Gøtevig

Tilføj i området inden for en linie
melleml 1) – 4) Afm.
Melleml 1) og 4) forløber havbruget
ca. 100 m fra kysten

*Insert in the area within a line joining
1) - 4) Afm.*

*Between 1) and 4) the marine farm
runs approx. 100 m from the coast*

1) 62°10,685'N 6°44,417'W

2) 62°10,934'N 6°43,963'W

3) 62°10,479'N 6°41,859'W

4) 62°10,148'N 6°41,997'W

		Tilføj i området inden for en linie mellem 5) – 8) <i>Insert in the area within a line joining 5) – 8)</i>		Afm.	5) 62°11,367'N 6°41,362'W 6) 62°10,905'N 6°41,633'W 7) 62°11,317'N 6°43,551'W 8) 62°11,596'N 6°43,700'W (34/819 2002)
255 82	Skaalefjord	Tilføj i området inden for en linie mellem 1) – 4) <i>Insert in the area within a line joining 1) - 4)</i>			1) ca.62°10,57'N 6°46,87'W, kyst / coast 2) 62°10,543'N 6°47,295'W 3) 62°10,844'N 6°47,996'W 4) ca.62°10,92'N 6°47,93'W, kyst / coast (34/817 2002)
256 82	Østerø W-side. Svínáir N	Tilføj / Insert			62°14,28'N 7°02,60'W (34/823 2002)
257 82	Lambavig	Tilføj i området inden for en linie mellem 1) – 5) <i>Insert in the area within a line joining 1) - 5)</i>		Afm.	1) ca.62°08,13'N 6°41,62'W, kyst / coast 2) 62°08,307'N 6°41,508'W 3) 62°08,186'N 6°40,173'W 4) 62°07,509'N 6°38,583'W 5) ca.62°07,31'N 6°38,75'W, kyst / coast (34/818 2002)
258 84	Andefjord	Tilføj i områderne inden for en linie mellem 1) – 4), 5) – 8), 9) – 13) og 14) – 18) <i>Insert in the areas within a line joining 1) - 4), 5) – 8), 9) – 13) and 14) – 18)</i>		Afm.	1) ca.62°15,89'N 6°50,44'W, kyst / coast 2) 62°16,238'N 6°50,521'W 3) 62°16,296'N 6°49,383'W 4) ca.62°16,22'N 6°48,87'W, kyst / coast 5) ca.62°15,79'N 6°51,19'W, kyst / coast 6) 62°15,892'N 6°51,286'W 7) 62°16,011'N 6°50,769'W 8) ca.62°15,85'N 6°50,60'W, kyst / coast 9) ca.62°16,20'N 6°51,37'W, kyst / coast 10) 62°16,222'N 6°50,841'W 11) 62°16,149'N 6°50,850'W 12) 62°15,979'N 6°51,403'W 13) ca.62°15,98'N 6°51,58'W, kyst / coast 14) ca.62°16,88'N 6°50,14'W, kyst / coast 15) 62°16,729'N 6°50,257'W

- 16) 62°16,584'N 6°50,750'W
 17) 62°16,590'N 6°50,838'W
 18) ca.62°16,66'N 6°50,98'W,
 kyst / coast

Udtag / Delete



62°16,68'N 6°50,70'W
 (34/821 2002)

259

84

Funding Fjord

Tilføj i områderne inden for en linie
 mellem 1) – 4), 5) – 8) og 9) – 12)



Afm.

*Insert in the areas within a line
 joining 1) - 4), 5) - 8) and 9) - 12)*



Afm.

- 1) ca.62°18,07'N 6°56,17'W,
 kyst / coast
 2) 62°17,772'N 6°56,097'W
 3) 62°17,339'N 6°57,048'W
 4) ca.62°17,37'N 6°57,70'W,
 kyst / coast
 5) ca.62°16,19'N 6°57,43'W,
 kyst / coast
 6) 62°16,116'N 6°57,342'W
 7) 62°15,650'N 6°57,541'W
 8) ca.62°15,64'N 6°57,66'W,
 kyst / coast
 9) ca.62°15,78'N 6°56,96'W,
 kyst / coast
 10) 62°15,816'N 6°56,999'W
 11) 62°16,602'N 6°56,663'W
 12) ca.62°16,68'N 6°56,34'W,
 kyst / coast
 (34/822 2002)

260

84

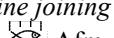
Fuglefjord

Tilføj i området inden for en linie
 mellem 1) – 5)



Afm.

*Insert in the area within a line joining
 1) - 5)*



Afm.

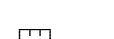
- 1) ca.62°13,90'N 6°48,79'W,
 kyst / coast
 2) 62°13,933'N 6°48,538'W
 3) 62°13,415'N 6°47,625'W
 4) 62°13,296'N 6°47,110'W
 5) ca.62°13,11'N 6°47,17'W,
 kyst / coast
 (34/820 2002)

261

84

Skaalefjord

Tilføj i områderne inden for en linie
 mellem 1) – 5) og 6) – 11)



Afm.

*Insert in the areas within a line
 joining 1) - 5) and 6) - 11)*



Afm.

- 1) ca.62°08,41'N 6°45,44'W,
 kyst / coast
 2) 62°08,374'N 6°45,180'W
 3) 62°08,219'N 6°45,010'W
 4) 62°07,776'N 6°45,097'W
 5) ca.62°07,74'N 6°45,34'W,
 kyst / coast
 6) ca.62°07,80'N 6°43,82'W,
 kyst / coast
 7) 62°07,896'N 6°44,166'W
 8) 62°08,299'N 6°44,328'W

			9) 62°08,680'N 6°44,743'W 10) 62°08,921'N 6°44,798'W 11) ca.62°09,01'N 6°44,76'W, kyst / coast (34/817 2002)
262 84	Gøtevig Tilføj i området inden for en linie mellem 1) – 4)		Afm.
	<i>Insert in the area within a line joining 1) - 4)</i>		Afm.
263 84 82	Vedranæs NW Tilføj i området inden for en linie mellem 1) – 5)		Afm.
	<i>Insert in the area within a line joining 1) - 5)</i>		Afm.
264 <i>101 (INT 1301), plan, Frederikshavn</i>	Frederikshavn. Kulkaj Området inden for en linie mellem 1) – 4) er fyldt som vist på medfølgende udsnit af planen. <i>The area within a line joining 1) – 4) has been reclaimed as shown on the enclosed extract of the plan</i>		1) ca.62°09,59'N 6°55,48'W, kyst / coast 2) 62°09,545'N 6°55,700'W 3) 62°09,78'N 6°56,16'W, ramme kort / border chart 84 4) 62°09,966'N 6°56,465'W 5) ca.62°10,11'N 6°56,21'W, kyst / coast (34/824 2002)
			1) 57°26,336'N 10°32,517'E 2) 57°26,349'N 10°32,545'E 3) 57°26,353'N 10°32,538'E 4) 57°26,372'N 10°32,581'E
			(Frederikshavn Havn, 21.maj 2002)
265 110 S 220	Indsejlingen til Mariager Fjord Flyt fra 1) til 2) <i>Move from 1) to 2)</i>	↑ Iso.R.2s	1) 56°42,127'N 10°19,365'E 2) 56°42,105'N 10°19,287'E
	Fyrene er overet i 243,8° <i>Lights in line 243,8°</i>		(34/812 2002)
266 <i>152 (INT 1373), plan 195, plan S 406 plan C</i>	Indsejlingen til Marstal Erstat  R med  YB <i>Replace  R by  YB</i>		54°51,382'N 10°31,697'E
	Tilføj / Insert		54°51,391'N 10°31,611'E
			(34/806 2002)

267	Blenheim SE		
<i>188</i>	Tilføj med dybden 9,5 m		55°17,21'N 12°53,64'E
<i>S 306</i>	<i>Insert with the depth 9,5 m</i>	○ Wk	
		⊕	55°17,04'N 12°53,52'E
		⊕	55°16,65'N 12°52,83'E
	Tilføj med dybden 10 m		55°15,20'N 12°54,07'E
	<i>Insert with the depth 10 m</i>	ED ○ Wk	
			(Svensk kort 929)

UDGIVELSER / PUBLICATIONS

Nye udgaver udkommer / New editions to be published :

Ny udgave af kort 84, Færøerne. Havn og ankerpladser. 6. udgave.

Kortet forventes udgivet ultimo oktober 2002.

Med udgivelsen vil tidligere udgave blive annulleret.

New edition of chart 84, Færøerne. Havn og ankerpladser. 6 th edition.

The chart is scheduled for publication in the end of October 2002.

On publication former edition will be cancelled.

Ny udgave af kort 85, Færøerne. Havn og ankerpladser. 6. udgave.

Kortet forventes udgivet ultimo oktober 2002.

Med udgivelsen vil tidligere udgave blive annulleret.

New edition of chart 85, Færøerne. Havn og ankerpladser. 6 th edition.

The chart is scheduled for publication in the end of October 2002.

On publication former edition will be cancelled

Havnelodserne

Den danske Havnelods, Erhvervshavne – 2002

Side 101 og 103 – Frederikshavn Havn

Området inden for en linie mellem 1) – 4) er fyldt som vist på medfølgende udsnit af planen.

- 1) 57°26,336'N 10°32,517'E
- 2) 57°26,349'N 10°32,545'E
- 3) 57°26,353'N 10°32,538'E
- 4) 57°26,372'N 10°32,581'E

(Frederikshavn Havn, 21. maj 2002)

Side 227 – Kerteminde Havn

Planen: Udtag den røde båke på S-molens hoved.

Under afsnittet **Afmærkning** tilføjes:
Vartegn. På S-molens hoved er anbragt en mast med en sort vandretliggende tønde.

Afsnittet **Båker** udtages.

Side 228

Under **Havnekontor** rettes telefax til:
65 32 53 44

(Kerteminde Havn februar og FRV, maj 2002)

Side 299 – Marstal Havn

Erstat  R på 54°51,382'N 10°31,697'E
 med  YB
 På 54°51,391'N 10°31,611'E tilføjes
 R (34/806 2002)

Havnelodsen Sundet – 2001**Side 12 – Barakkebroen**

I afsnittet **Havnen** tilføjes:
 Syd for broen er etableret en ca. 50 m lang dækmole, der er afmærket med 3 gule pæle.

(34/798 2002)

Havnelodsen Sydlige Kattegat og Isefjord – 2001**Side 139 - Kerteminde Havn**

Planen: Udtag den røde båke på S-molens hoved.

Under afsnittet **Afmærkning** tilføjes:
Vartegn. På S-molens hoved er anbragt en mast med en sort vandretliggende tønde.

Afsnittet **Båke** udtages.

Side 140

Under **Havnekontor** rettes telefax til:
 65 32 53 44
(Kerteminde Havn februar og FRV, maj 2002)

Side 142 – Kerteminde Marina

Efter **Største skibe** tilføjes:
 3 knob **Fartbegrænsning**.

Afsnittet **Kabler** rettes til:

Kabler

Kabel fra bro i den N-lige del af havnen til den fritliggende bølgebryder. Se plan.

Side 143

Planen: Udtag den røde båke på S-molens hoved.

Under **Havnekontor** rettes telefax til:
 65 32 53 44

(Kerteminde Havn februar og FRV, maj 2002)

Havnelodsen Smålands-farvandet og Østersøen – 2002**Side 139 – Onsevig Havn**

Erstat planen af medfølgende nye plan.
(KMS, 16. august 2002)

Havnelodsen Lillebælt og Farvandet syd for Fyn – 2002**Side 122 – Marstal Havn**

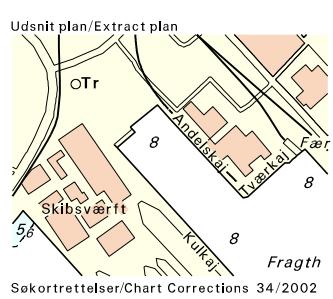
Erstat  R på 54°51,382'N 10°31,697'E
 med  YB
 På 54°51,391'N 10°31,611'E tilføjes
 R (34/806 2002)

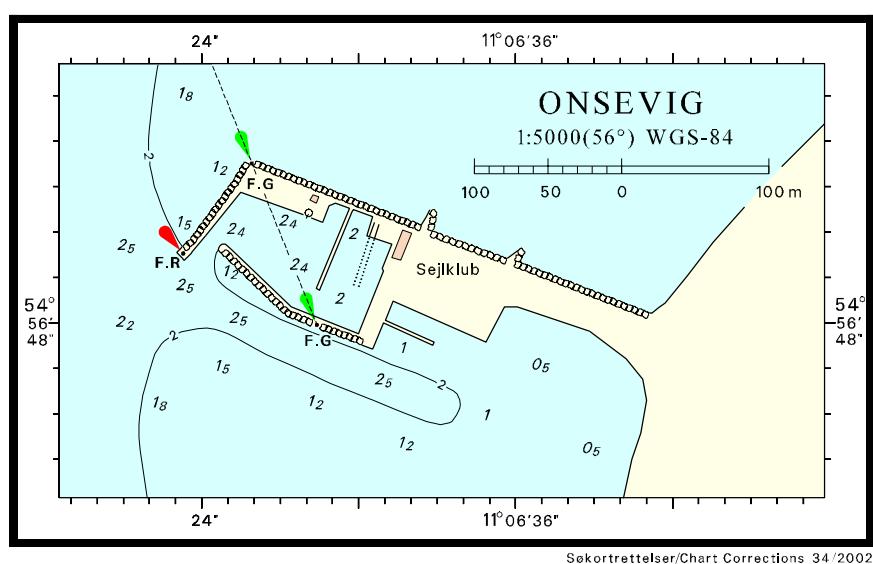
Havnelodsen Nordlige Kattegat – 2001**Side 29 – Frederikshavn Havn**

Området inden for en linie mellem 1) – 4) er fyldt som vist på medfølgende udsnit af planen.

- 1) 57°26,336'N 10°32,517'E
- 2) 57°26,349'N 10°32,545'E
- 3) 57°26,353'N 10°32,538'E
- 4) 57°26,372'N 10°32,581'E

(Frederikshavn Havn, 21. maj 2002)





Søkortrettelser / Chart Corrections**på Internet****<http://www.kms.dk>**

"Søkortrettelser" indeholder de officielle rettelser til danske, grønlandske og færøske søkort, de danske sósportskort samt "Den danske Havneløds, Erhvervshavne" og de regionale havneløds. "Søkortrettelser" fås i abonnement og udsendes desuden som bilag til Efterretninger for Søfarende (E.f.S.). Ved henvisninger til flere søkort i forskellig målestok nævnes kortet i største skala først og rettelsen er beskrevet, som den bør udføres i dette kort. Oplysningerne i parentes efter rettelserne refererer til E.f.S. (nr.-lobenr./år) eller anden kilde. Abonnement på "Søkortrettelser" kan tegnes for et kalenderår ved henvendelse til: Kort & Matrikelstyrelsen, Detailhandelskontoret, Rentemestervej 8, 2400 København NV, Telefon: 35 87 50 50 lokal 5304, Telefax: 35 87 50 68. E-mail: kms@kms.dk. Pris for levering i 2002 kr. 88,- inkl. moms.

"Chart Corrections" contain the official corrections to the Danish, the Greenlandic and the Faeroese charts and the Danish small craft chart series. "Chart Corrections" are only available as a subscription. Furthermore, they are annexed "Efterretninger for Søfarende" (Danish N. t. M.). When referring to several charts of different scales, the largest scale chart is mentioned first, and instructions for the correction of this chart are given. The figures in the brackets after the corrections refer to Danish N.t.M. (No/serial No/year) or other source. For orders or enquiries about subscription please contact: Kort & Matrikelstyrelsen, Retail Business Department, Rentemestervej 8, 2400 København NV. Tel.: + 45 35 87 50 50, ext. 5304, Fax: + 45 35 87 50 68. E-mail: kms@kms.dk. Price for subscription in 2002 DKK 88,-.

© Kort & Matrikelstyrelsen 2002**Gengivelse er tilladt med tydelig kildeangivelse. Havneplaner mærket "© Kort & Matrikelstyrelsen" må ikke gengives eller reproduceres medmindre der foreligger skriftlig tilladelse hertil.**